

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 85 (1994)

**Heft:** 8

**Rubrik:** Veranstaltungskalender = Calendrier des manifestations

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Veranstaltungskalender Calendrier des manifestations

## Veranstaltungen SEV / VSE

• Neueinträge

Datum/Ort – Date/Lieu	Thema – Sujet	Organisation/Information
<b>SEV</b>		
19.4. Zürich	<b>Elektronik und Informatik in Hausinstallationen – Kommunikationsverkabelung von Gebäuden: Das Handbuch des SEV/SIA</b>	SEV/IB
3.5. Montreux	<b>Electronique et informatique dans les installations intérieures – Câblage universel de bâtiments: le manuel de l'ASE/SIA</b>	SEV/IB
• 4./5.5., 10./11.5. Fribourg, Monthey	<b>Séminaires de mesure OIBT 1994 (une journée)</b>	ASE/ISR
18.5. Montreux	<b>Les nouvelles ordonnances sur les installations à courant fort et faible et lignes électriques</b>	SEV/ESTI
• 26./27.5., 1./2.6. Delémont, Neuchâtel	<b>Séminaires de mesure OIBT 1994 (une journée)</b>	ASE/ISR
• 21./22./23.6. Fehraltorf	<b>NIV-Mess-Seminare 1994 (eintägig)</b>	SEV/ESTI
1./2.9. Arbon	<b>Generalversammlung des SEV und VSE Assemblée générale de l'ASE et l'UCS</b>	SEV, Postfach, 8034 Zürich, Tel. 01 384 91 11 VSE, Postfach, 8023 Zürich, Tel. 01 211 51 91
• 20./21./22.9. Fehraltorf	<b>NIV-Mess-Seminare 1994 (eintägig)</b>	SEV/ESTI
19.–22.10. Fehraltorf	<b>Einweihung Neubau SEV</b>	SEV

## Informationstechnische Gesellschaft des SEV (ITG)

24.4. Kloten	<b>Ekon-Fachgruppentagung Die Oberflächentechnik im Dienste zuverlässiger Kontakte</b>	Sekretariat ITG
8.9. Bern	<b>41. Sten: Personal Communication Networks (PCN) – Neue drahtlose Dienste im Spannungsfeld zwischen Technik, Wirtschaft und Gesellschaft</b>	Sekretariat ITG
21.9. Kloten	<b>ITG Herbsttagung: Neue Anwendungen und Erfahrungen in der Mikrosystemtechnik</b>	Sekretariat ITG
28.10. Zürich/Genf	<b>Jubiläumsveranstaltung 10 Jahre ITG: Perspektiven der technischen Informatik für das Jahr 2000</b>	Sekretariat ITG

## Energietechnische Gesellschaft des SEV (ETG)

3.5. Dättwil	<b>ETG-Sponsortagung mit ABB-Hochspannungstechnik AG Integrierte GIS-Anlagen der Zukunft</b>	Sekretariat ETG
9.6. Zug	<b>ETG-Sponsortagung mit Landis &amp; Gyr Energy Management (Schweiz) AG Verteilnetzführung</b>	Sekretariat ETG
15.9. Villmergen	<b>ETG-Sponsortagung mit Stationenbau AG Trafostationenbau heute und morgen</b>	Sekretariat ETG
27.10. Zürich	<b>Informationstagung: Qualität in der elektrischen Energieübertragung und -verteilung von Komponenten-Lieferanten bis zum Stromkunden</b>	Sekretariat ETG

## VSE

19.5.95 Aarau	<b>Jubiläumsfeier 100 Jahre VSE</b>	VSE
------------------	---	-----

## Schweiz / Suisse

• Neueinträge

Datum/Ort – Date/Lieu	Thema – Sujet	Organisation/Information
26.4. Bern	<b>4. Ravel-Tagung: Ravel zahlt sich aus</b>	Ravel Ressort 44, c/o K.M., Stadthausstr. 41, Postfach 409, 8402 Winterthur, Tel. 052 213 10 35, Fax 052 212 69 59

18.-21.5. Martigny	Eurogem '94	Services industriels de Martigny, C.P. 960, 1920 Martigny 1, Tél. 026 21 25 00
31.5.-2.6. Davos	ISPSD'94 International Symposium on Power Semiconductor Devices & ICs	Prof. W. Fichtner, Integrated Systems Laboratory, ETH Zürich, 8092 Zürich, Tel. 01 632 53 33, Fax 01 252 09 94
31.5.-3.6. Zürich	Best '94	Reed Messen AG, Bruggacherstrasse 26, Postfach, 8117 Fällanden, Tel. 01 825 63 63
24.-29.7. Interlaken	10. International Conference on Photochemical Conversion and Storage of Solar Energy (IPS 10)	IPS 10, Uni Bern, Freiestrasse 3, 3000 Bern 9, Tel. 031 654 236, Fax 031 653 994
23.-26.8. Zürich	International Symposium on Magnetic Bearings (Call for Papers)	Prof. G. Schweitzer, ETH Center/LEO, 8092 Zürich, Tel. 01 632 35 84, Fax 01 252 02 76
5.-22.9. Davos	International courses in advanced technology	CEI-Europe, P.O. Box 910, S-61225 Finspong, Tel. +46 122 17570, Fax +46 122 14347
13.-16.9. Interlaken	Licht '94 11. Lichttechnische Gemeinschaftstagung	Schweizerische Lichttechnische Gesellschaft, Postgasse 17, 3011 Bern, Tel. 031 312 22 51, Fax 031 312 12 50
16.9. Neuchâtel	PKE-Delegiertenversammlung	PKE, Geschäftsstelle, Freigutstrasse 16, 8027 Zürich, Tel. 01 202 06 56
16.9. Brugg	Schweizerische Fachtagung '94 für Elektrotechniker	VSEK, Postfach 151, 4107 Ettingen
27.-30.9. Basel	Swiss automation week '94	Swiss automation week, Postfach, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20, Fax 061 686 21 89
11.-14.10. Bern	iA - Fachmesse informationsverarbeitender Systeme für die industrielle Automation	Jordi Publipress, Postfach, 3427 Utzensdorf, Tel. 065 45 31 86, Fax 065 45 29 95
17.-20.10. Basel	4th Conference on Software Quality (Call for Papers)	SAQ-Geschäftsstelle, Postfach, 4601 Olten, Tel. 062 26 16 16, Fax 062 26 73 37
19.-20.10. Lausanne	Electric Drive Design and Applications (Call for Papers)	Dr. Y. Perriard, EPFL/DE/LEME, 1015 Lausanne, Tél. 021 693 57 97, Fax 021 693 26 87
20.-21.10. Zürich	Fachkongress: Fertigungstechnik und Qualitätssicherung (Call for Papers)	VDI/VDE, Postfach 101139, D-40002 Düsseldorf, Tel. 0211 6214 227, Fax 0211 6214 161

## Ausland / Etranger

• Neueinträge

Datum/Ort - Date/Lieu	Thema - Sujet	Organisation/Information
19.-21.4. Florenz	Europtrode II - European Conference on optical chemical Sensors and Biosensors	Europtrode II, c/o IROE-CNR, via Panchiatichi 64, 50127 Firenze
20.-27.4. Hannover	Hannover Messe '94	Deutsche Messe AG, D-30521 Hannover, Tel. 05 11 890, Fax 05 11 89-32630
24.-27.4. Nizza	Internationale Konferenz über Chemie in wasser- gekühlten Reaktoren	European Nuclear Society (ENS), Société Française d'Energie, Nucléaire (SFEN), Ch. Moura, F-75724 Paris Cedex 15, Tel. 33 1 4449 6000, Fax 33 1 4449 6011
• 25.-27.4. Florenz	2nd Eurolab Symposium	Eurolab, I-Milano, Fax 0034 2 21 25 480
• 26.-27.4. Hong Kong	Asian Electricity Conference	Financel Times Conference, Lisa Daglish, 102-108 Clerkenwell Road, London EC1M 5SA Tel. 071 814 97 70, Fax 071 873 39 75
27.-28.4. Nürnberg	Elektrische Energieerzeugung der nächsten Generation	VDE, Stresemannallee 15, D-6000 Frankfurt Tel. +49 69 630 80, Fax +49 69 631 21 29
17.-20.5. Leuven	2nd International Workshop - Electric and magnetic fields	AIM, rue St-Gilles 31, B-4000 Liege, Tel. +32 41 222 946, Fax +32 41 222 388
23.-26.5. Brighton	Insucon '94	Public Relations Department, Beama, 8 Leicester Street, London WC2H 7BN, Fax 071 437 49 01
24.-27.5. Mannheim	International Aerospace and Ground Conference on Lightning and Static Electricity	Mesago Messe & Kongress GmbH, D-700028 Stutt- gart, Tel. +49-711 61946-0, Fax +49-711 618079
26.-27.5. Strassburg	Internationaler Kongress über Zählersysteme, Tarife, und Stromverrechnung	Electricité de Strasbourg, Secrétariat Cifaces, B.P. 438/R7, F-67007 Strasbourg Cédex, Tel. 33 88 20 60 99, Fax 33 88 20 64 70
• 31.5.-1.6. Moskau	Expo Comm - Internationale Fachmesse der Informations- und Telekommunikationsindustrie	Deutsche Messe AG, Messgelände, 30521 Hannover, Tel. 0511 890, Fax 0511 89 32630
31.5.-4.6. Budapest	Luxexpo II - Trade Exhibition for Illumination Engineering	Magyar Ekektrochnikai Egyesület, Kossuth L. tér 6-8 1372 Budapest, Tel. 112 0662, Fax 153 4069
6.-8.6. Chamonix/Mont Blanc	Foudre et montagne - Lightning and mountains	SEE, 48, rue de la Procession, 75724 Paris, Tél. +33 1 44 49 60 60, Fax +33 1 44 49 60 44
7./8.6. Paris	Applications des isolations synthétiques externes sur les réseaux de transport et de distribution	SEE, 48, rue de la Procession, 75724 Paris, Tél. +33 1 44 49 60 17, Fax +33 1 44 49 60 49

12.-16.6. Annecy	IEEE-Symposium : Towards distributed storage and data management systems (Call for papers)	Jamie Shiers, Cern, Building 513, 1002 Genève 23, Tel. 022 767 49 28, Fax 022 767 20 77
14.-16.6. Paris	11. Int. Kolloquium der Sektion Elektrizität der Vereinigung für Soziale Sicherheit	Electricité de France, Division Communication, 22-30, Avenue de Wagram, F-75382 Paris Cedex
14.-17.6. Stockholm	Global Messaging '94	EEMA, Patoral House, Inkberrow, Worcs.WR7 4EL, Tel. ++44 386 793 028, Fax ++44 386 793 268
19.-24.6. Birmingham	Unipede-Kongress Power to progress	Unipede, 28, rue Jacyues Ibert, 75858 Paris Cédex Tel. +41 22 730 58 11, Fax +41 22 740 10 13
22.-24.6. Heidelberg	12th Annual Conference on European Fibre Optic Communications and Network (Call for Papers)	EFOC & N '94 Secretariat, Clarastrasse 57, P.O. Box 6, 4005 Basel, Fax +41 61 691 8189
23.-25.6. München	16. Eltec '94	GHM, Postfach 120528, D-80032 München, Tel. 089 51 98 134, Fax 089 51 98 186

## Kurse und Vorträge / Cours et conférences

• Neueinträge

Datum/Ort - Date/Lieu	Thema - Sujet	Organisation/Information
• 20.4. Zürich	Konzepte für rechnerbasierte Spezifikation und Entwurf regelungstechnischer Systeme	ETHZ, E6, Gloriastrasse 35, 8006 Zürich Tel. 01 632 22 71
22.4.-24.6. (an Freitag) Neuchâtel	Utilization of Plasmas in Modern Fabrication Techniques	Dr. H. Keppner, IMT, rue Breguet 2, 2000 Neuchâtel Tél. 038 20 54 76, Fax 038 25 42 76
25.4. Muttentz	Wie bei Sony neue Produkte entwickelt werden - Vorgehen Methoden, Erfolgskriterien, Unterschiede Japan-Europa	CIM-Zentrum Muttentz, St. Jakobsstrasse 84, 4132 Muttentz,
26.-29.4. Lausanne	Computer '94 / Computer at Home	Palais de Beaulieu, case postale 89, 1000 Lausanne Tél. 021 643 21 11, Fax 021 643 37 11
26.4./27.4./5.5. Sargans/Winterthur/Zürich	CAD/CAE-Info-Tage 1994 - Installationsplanung, Steuerungstechnik	BN Computer AG, 6280 Hochdorf Tel. 041 88 52 22, Fax 041 88 43 62
28.4.-14.7. Zürich	Spezielle Technologien/EMP	IMS, Auf der Mauer 2, 8001 Zürich Tel. 01 252 62 60
28./29.4. Zürich	Zuverlässigkeit von Geräten - Qualifikation von Komponenten	Peter Schaltegger, Dorfstrasse 39, 8126 Zumikon Tel. 01 918 06 84
28.4./9.6. Rapperswil	Weltweites Informations-Management in der Praxis	ITR, M. Giger/Ch. Schneider, 8640 Rapperswil, Tel. 055 234 718, Fax 055 234 400
• 29.4. Rapperswil	Matlab - ein wirkungsvolles Ingenieurwerkzeug	ITR, 8640 Rapperswil, Tel. 055 234 111
• 3.5. Regensdorf	Intel Seminar: Embedded-Solutions '94	Industrade AG, 8304 Wallisellen, Tel. 01 832 81 11
3.5./4.5. Basel/Bern	CAD/CAE-Info-Tage 1994 - Installationsplanung, Steuerungstechnik	BN Computer AG, 6280 Hochdorf Tel. 041 88 52 22, Fax 041 88 43 62
5.5. Lausanne	Quelle gestion des ressources humaines pour préparer et accompagner les mutations technologiques et organisationnelles?	EPFL, CPD, Centre Est, Case postale, 1005 Lausanne, Tél. 021 693 22 76, Fax 021 693 22 66
• 5.5./27.5. Bern	Wärmekraftkoppelung effizient planen, bauen und betreiben	Ravel, Stadthausstr. 41, Postfach 409, 8402 Winterthur, Tel. 052 213 10 35, Fax 052 212 69 59
• 6.5. Rapperswil	Die ersten Praxisjahre-Erfahrungen zweier ITR-Absolventen	ITR, 8640 Rapperswil, Tel. 055 234 111
9.5. Effretikon	Sicherheitstechnik für Elektrofachleute	Elektro-Bildungszentrum, Postfach 214, 8307 Effretikon, Tel. 05 32 65 11, Fax 052 32 65 13
• 10.5. Zürich	Neue Verfahren der Fehlerortung bei Leistungs-transformatoren während der Stossspannungsprüfung	ETHZ, Fachbereich Elektrische Energietechnik, Tel. 01 632 27 27
10.-11.5. Zürich	Virtual Reality - Anwendungen und Entwicklungsrichtungen	Maja Ebner, Uni Zürich, Inst. für Informatik, Winterthurerstrasse 190, 8057 Zürich, Tel. 01 257 21
17.5. Bern	Verteilte Steuerung mit standardisierten Feldbussen	Syslogic AG, Löwenstrasse 17, 8953 Dietikon Tel. 01 740 37 66, Fax 01 741 35 39
18.5. Sirnach	Erneuerung von Kleinwasserkraftwerken	Basler und Hoffmann AG, H.W. Weiss Tel. 01 387 11 22, Fax 01 387 11 02
18.5. Effretikon	Hausinstallationsvorschriften und Messungen in der Praxis	Elektro-Bildungszentrum, Postfach 214, 8307 Effretikon, Tel. 05 32 65 11, Fax 052 32 65 13
19.-20.5. Zürich	EMV-gerichtetes Design von Geräten und Systemen	MTI, Pfingstweidstrasse 30, 8005 Zürich, Tel. 01 445 12 00, Fax 01 445 12 02
20.5. Rapperswil	Moderne Halbleiter-Fotosensorik in der Mikroelektronik	ITR, 8640 Rapperswil, Tel. 055 234 111
24./25.5. Fischingen	Paragraphen touchieren High-Tech	z'Wirtschaftsberatung, Poststrasse 8, 9000 St. Gallen, Tel. 071 23 20 20, Fax 071 23 35 70
• 31.5. Zürich	Feingesteuerte Hochspannungs-Durchführungen mit dem neuartigen Isolationssystem RIP	ETHZ, Fachbereich Elektrische Energietechnik, Tel. 01 632 27 27
1.6. Egerkingen	Lean Management in der Praxis	Stiftung für Forschung am BWI, Stadelhoferstr. 22, 8024 Zürich, Tel. 01 632 08 02, Fax 01 632 08 40